

Chambre des Représentants

SESSION 1957-1958.

PROJET DE LOI modifiant la limite entre les communes d'Eggewaartskapelle et de Steenkerke.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SÉNAT ⁽¹⁾.

Article premier.

Les parcelles appartenant à la commune de Steenkerke qui sont désignées au plan cadastral par les n°s 463 et 464, section B, et qui contiennent respectivement 3 et 14 ares, sont annexées à la commune d'Eggewaartskapelle.

Art. 2.

Les règlements et ordonnances de la commune d'Eggewaartskapelle, tels qu'ils existent au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi, sont immédiatement applicables au territoire annexé.

Par dérogation à cette disposition, les règlements et ordonnances de la commune de Steenkerke en matière d'impôts directs resteront applicables aux parcelles cédées jusqu'au dernier jour de l'exercice financier en cours au moment de la publication de la présente loi.

Art. 3.

Les personnes inscrites sur les listes des électeurs généraux ou communaux de la commune de Steenkerke ou qui peuvent revendiquer le droit de se faire porter sur les listes de cette commune, exerceront leur droit de vote ou revendiqueront l'exercice de ce droit dans la commune de Steenkerke ou d'Eggewaartskapelle, selon que, au moment de

⁽¹⁾ Voir :

Documents du Sénat :

203 (1957-1958) : Proposition de loi.
335 (1957-1958) : Rapport.

Annales du Sénat :

22 avril 1958.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1957-1958.

WETSONTWERP tot wijziging van de grenzen tussen de gemeenten Eggewaartskapelle en Steenkerke.

ONTWERP
DOOR DE SENAAT OVERGEZONDEN ⁽¹⁾.

Eerste artikel.

De percelen grond kadastraal bekend onder de n°s 463 en 464, Sectie B, met respectievelijk 3 en 14 aren, van de gemeente Steenkerke worden gevoegd bij de gemeente Eggewaartskapelle.

Art. 2.

De reglementen en verordeningen der gemeente Eggewaartskapelle, zoals zij bestaan bij de inwerkingtreding van deze wet, zijn onmiddellijk toepasselijk op het toegevoegde gebied.

In afwijking van deze regel zullen de reglementen en verordeningen van de gemeente Steenkerke met betrekking tot de directe belastingen op de afgestane gebiedsdeelen toepasselijk blijven tot de laatste dag van het bij de bekendmaking van deze wet lopende financieel dienstjaar.

Art. 3.

De personen die ingeschreven zijn op de lijsten der parlements kiezers of der gemeentekiezers van de gemeente Steenkerke of aanspraken bezitten tot inschrijving op de lijsten van die gemeente, oefenen hun stemrecht uit of doen deze aanspraken gelden in de gemeente Steenkerke of Eggewaartskapelle naar gelang zij, op het ogenblik

⁽¹⁾ Zie :

Stukken van de Senaat :

203 (1957-1958) : Wetsvoorstel.
335 (1957-1958) : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

22 april 1958.

l'entrée en vigueur de la présente loi, elles auront leur domicile ou auront eu leur dernier domicile dans la partie non cédée ou dans l'autre partie du territoire de ladite commune de Steenkerke.

Dans la détermination du délai prévu en matière de domicile, pour la période précédant l'entrée en vigueur de la présente loi, il ne sera fait aucune distinction entre les deux parties du territoire de la commune de Steenkerke.

Sur proposition des Collèges des bourgmestre et échevins des communes d'Eggewaartskapelle et de Steenkerke, le Commissaire d'arrondissement raiiera des listes électorales de Steenkerke les électeurs qui ont leur domicile ou qui ont eu leur dernier domicile dans la partie cédée du territoire de cette commune et il les portera sur les listes électorales d'Eggewaartskapelle.

Art. 4.

Les Conseils communaux intéressés décideront de commun accord si le transfert des parcelles en cause donne lieu à indemnisation et fixeront, le cas échéant, le montant de celle-ci.

Les dispositions des alinéas 3 et 4 de l'article 151 de la loi communale seront applicables à cet arrangement.

Bruxelles, le 22 avril 1958.

Le Président du Sénat.

Les Secrétaires.

van de inwerkingtreding van deze wet hun woonplaats hebben of hun laatste woonplaats hebben gehad op het niet afgestane dan wel op het ander gedeelte van het grondgebied.

Voor de vaststelling van de duur van de woonplaats vóór de inwerkingtreding van deze wet wordt geen onderscheid gemaakt tussen de twee gedeelten van het grondgebied van de gemeente Steenkerke.

Op voorstel van de Colleges van burgemeester en schepenen van de gemeenten Eggewaartskapelle en Steenkerke, schrapt de Arrondissementskommissaris van de kiezerslijsten van Steenkerke de kiezers die op het afgestane gedeelte van het grondgebied hun woonplaats hebben gehad en schrijft hij ze in op de kiezerslijsten van Eggewaartskapelle.

Art. 4.

De betrokken Gemeenteraden beslissen na gemeen overleg of uit hoofde van de gebiedswijziging een vergoeding is verschuldigd en stellen, in voorkomend geval, haar bedrag vast.

Het bepaalde in artikel 151, derde en vierde lid, van de Gemeentewet is op deze regeling van toepassing.

Brussel, 22 april 1958.

De Voorzitter van de Senaat.

R. GILLON.

G. CROMMEN.

J. JESPERS.

De Secretarissen.